

# MEZŐBERÉNYI HÍRMONDÓ



Ingyenes közéleti információs lap

XXVIII. évfolyam, 2018. június

## Gyermeknap és évadzáró 2018



Városi Liget

Intézmények, vállalkozások, civil szervezetek, magánszemélyek összefogása tette lehetővé, hogy május 27-én egész nap program várta a gyerekeket. A gyermeknapot a Művelődési Központ az idén is összekapcsolta a művészeti csoportok évadzárójával. A gyermeknapon délelőtt a Luther téren rajtolt: a Berényi Édesség és a Berényi Textil Kft. jóvoltából a Kis Kofa Piacon és az épület udvarán. Az utcán, az épület előtti járdán aszfalrajzverseny, a fák alatt a Mezőberényi Sakk Egyesülettel sakkverseny zajlott, a

Berényi Lovasbarátok Egyesülete által biztosított lovaskocsira is itt szállhattak fel az érdeklődők. A piac épületében gyermekszépségszavversenyt tartottak, a gyerekek a Sweet Food Kft. új, gyógynövényes nyalókáit kóstolhattak meg. Az udvaron bababörze, ugralóvár, ügyességi játék, horgászat, agyagozás várta a kis látogatókat. A Mezőberényi Szlovákok Szervezete Mamicska konyhájában a gyerekeket fánkkal és palacsintával kínálták. A Berényi Textil Kft. népi játszótérrel tartott, a gyerekek

kipróbálhatták a szövést, a fonást, a nemezelést. 11 órától Nagy Imre és barátai zenéltek.

A gyermeknap délután a Városi Ligetben folytatódott. A színpadon az OPSKMM művészeti csoportjainak évadzáró bemutatója zajlott. Az intézmény vezetői megköszönték a csoportok egész éves munkáját. Színpadra lépett: a Berényi Táncegyüttes, a Kis-Berényke Táncegyüttes, a Berényi Népdalkör, a Mezőberényi Mázorett Együttes, a GM Tánciskola

és a Kner Tánc-Sport Egyesület. Bodrogközy Rita gyermekmúsora zárta a színpadi programot.

A Madarak Háza kiállítóterében a Népi Diszítóművészeti Kör, a Foltvarró Szakkör, a Csipkekészítő Szakkör munkáiból összeállított kiállítás várta az érdeklődőket. Különös játszótérrel találtak a betérők a másik kiállítóterében, a nagymamák, a dédik gyermekjátékai jól megfértek a mai gyerekek interaktív Xbox játékaival.

*folytatás a 4. oldalon*



Luther tér

## Iparterület alapkövetétele



Az elkövetkező években Mezőberényben sok fejlesztés valósul meg – hangsúlyozta köszöntőjében Dankó Béla május 30-án, amikor a Csabai út mellett az iparterület alapkövét tették le. Az esemény másik négy projekt indító rendezvénye is volt: vasút melletti iparterület kiépítése,

tornaszoba építése Nefelejcs Óvodában, a csapadékvíz csatornahálózatának fejlesztése, a "Nyitott terek - Helyi Közösség" program. Az országgyűlési képviselő kifejtette, a város önkormányzata a jövőbe fektet be, ugyanis fejlesztésre ösztönzi a helyi vállalkozásokat, új vállalkozásokat vonz ide, akik munkát adnak a berényieknek, valamint a jövőbe fektet be azzal is, hogy az óvodai tornaszoba építésével fejleszti az oktatást, illetve a csapadékvíz hálózatának korszerűsítésével megvédi az otthonokat.

Zalai Mihály, a megyei önkormányzat elnöke arról szólt, a város önkormányzatának kötelezettséget kell vállalnia arra, hogy a kiépített iparterületet hasznosítja, azaz itt három év múlva iparcsarnokoknak kell állniuk. *folytatás a 4. oldalon*

## 2018. június 22. MÚZEUMOK ÉJSZAKÁJA

„MEZŐBERÉNY A CSALÁDOKÉRT – A CSALÁDOK MEZŐBERÉNYÉRT”

17.00 órától Családi kerékpártúra az Ókerti pincéhez

**KIÁLLÍTÁSOK:** Nemzetiségi szoba, **Várkonyi János** festőművész tárlata, **Veterán gépjárművek bemutatója** a Békéscsabai Ipartestület Veterán Motoros Klubbal.

**NÉPI KISMESTERSÉG BEMUTATÓ ÉS JÁTSZÓHÁZ:** kosárfonás, nemezelés, bőrdíszművesség, kovácsolás, kukoricamorzsolás, csutkagóré építés, gyöngyfüzés, szövés

**KÖNYVKUCKÓ** – könyv cserebere

**CSALÁDI, BARÁTI SZALONNASÜTÉS** (szalonnát, kenyeret, tüzet, ülőhelyet biztosítunk),

Kisfröccs, nagyfröccs, hosszúlépés - **fröccskóstoló**

**Pattogatott kukorica** a Mamicska konyhában

**BERÉNYI PORTÉKÁK** kézműves vásár

19.00 órától **SZÍNPADI BEMUTATÓK:** Szlovák Pávákör, Berényi Táncegyüttes, Szivárvány Hastánc Csoport, ZumBrigád Team, Nagy Imre és zenekara - dalok a táborniz mellett, Tűzgyújtás - tánc a tűz körül, Tornádó Együttes harmonikás mősora



## Ez történt a két ülés között

Április 23-án Siklósi István polgármester a Rendőrség Napja alkalmából rendezett ünnepségen vett részt Békéscsabán. A rendezvényen a hagyományoknak megfelelően, munkája elismeréseként az önkormányzat nevében egy szerény ajándécsomagot adott át Braun Gyula rendőr főtörzsrőrmesternek, aki a mezőberényi rendőrsőrsön teljesít szolgálatot. Az eseményen több mezőberényi illetőségű rendőr is kapott különböző elismerést, így Wéber Károly, Szigeti Csaba és Bereczki Gábor.

Április 26-án volt a „Minden születendő gyermeknek ültessünk fát” program rendezvénye. Ez alkalommal 104 fa került elültetésre a Ligetben, előre kiválasztott területeken úgy, hogy az illeszkedjen a meglévő növényzethez. Reméljük, nem esnek vandálok áldozatává ezek a kisfák.

Április 27-én Siklósi István polgármester szerződést kötött az állati hulladék lerakó üzemeltetéséről a Mezőberényi Kutnyabarátok Egyesület képviselőjével. Ezúton is felhívja a lakosság figyelmét, hogy az illegális állati hulladék lerakás büncselekmény. A legális lerakás érdekében a +36 70 4275092 telefonszámon keressék az illetékest.

Május 3-án Szeghalmon tartotta évi állománygyűlését a megyei katasztrófavédelmi igazgatóság. A rendezvényen a településeken tevékenykedő hivatásos és önkéntes tűzoltók kaptak elismeréseket. Mezőberényből Pojendán János őrsparancsnoknak és az önkéntesektől Csipke Ferencnek adott át szerény ajándécsomagot Siklósi István polgármester.

Május 7-én egy nagyon várt értesítés érkezett az NFM Környezeti és Energiahatékonysági Operatív Programokért Felelős Helyettes Államtitkárság Végrehajtást Támogató Főosztályától, amelyben tájékoztatták a városvezetést, hogy a geotermikus fűtési rendszer működésképtelensége miatt keletkezett visszafizetési kötelezettséget „Európai uniós programokhoz kapcsolódó tartalék”

előirányzat terhére rendezik. Ez a döntés az anyagi tehertől megszabadítja a várost, de a projekttel kapcsolatos korábban már elhatározott lépéseket – jogi lépés a kivitelező felé, a rendszer üzemképtelenség okainak kiderítésére a német konzorciumban való együttműködéssel – továbbra is napirenden van!

Május 7-én Tóth Jánost, 9-én Plavec Györgyöt otthonában köszöntötte Siklósi István polgármester 90. születésnapja alkalmából. A köszöntésen adta át az Orbán Viktor miniszterelnök úr által aláírt emléklapot, valamint a város nevében egy-egy ajándékosarat. Ezúton is egészségben eltöltött éveket kívánunk nekik!

Május 8-án a Fő utca 2 sz. alatti ingatlan lakóközössége nevében Andor László közterületfoglalási kérelemmel fordult Siklósi István polgármesterhez. A ház belső homlokzatának munkálatai miatt kérte, hogy a „Dög” környéki területet lezárhassák. Az engedélyt azzal adta meg a polgármester, hogy az átjárást a Fő utca és az Eötvös utca között biztosítani kötelesek. A terület lezárása – a kérelmező levele szerint – 2018. július 30-ig tart.

Május 9-én a nyugdíjas szövetkezet kérdésében ült össze Siklósi István polgármester az érintettekkel. Egy miskolci székelyű szervezeten belül van lehetőség részt venni szövetkezeti munkában. A jelenlévők közül többen is belépési nyilatkozatot tölthettek ki. E témában munkakeresés okán több mezőberényi vállalkozóhoz is levélben fordult a polgármester, amelyben kérte, jelezzék, ha olyan munkájuk van, amelyet nyugdíjasok is elláthatnának.

Május 12-én a Mentősök Napja alkalmából került átadásra az az automata defibrillátor, amely a K&H Bank automatája mellett – Harmati László tulajdonában lévő ingatlanrészben – elhelyezve a nap 24 órájában hozzáférhető a lakosság számára. A közadakozásból beszerzett eszközért köszönet mindazoknak, akik anyagilag, vagy bármilyen más módon tettek azért, hogy a mindenki által elérhető eszköz rendelkezésre álljon. A

mentősök az eszköz használatát rövid képzés keretében „tanítják” az érdeklődőknek, amelyre az általuk meghirdetett időpontokban és helyszínen lehet jelentkezni.

Május 12-én Siklósi István polgármester Perényi János meghívására Hódmezővásárhelyen megtekintette a 25. Alföldi Állattenyésztési és Mezőgazdasági Napok aznapi programját. Örömeire szolgált, hogy városunk díszpolgárának lovai mezőberényi színeiben versenyeznek, s a rendezvény alatt megrendezett díjgratáló versenyen egyik lova I. helyezést ért el 110 cm-es akadályon.

Május 18-án Iklanberényben tartotta közgyűlését a Berény Utónevű Települések Szövetsége Egyesület. Siklósi István polgármester az egyesület elnökeként a 2017. évi munkáról szóló beszámolót, a zárszámadást, valamint a 2018. évi költségvetést terjesztette a tagság elé, amit az adatvédelmi szabállyal együtt fogadtak el a jelenlévők. Az eseményen érdekes információk megosztására is sor került. A két Balaton-parti település, Balatonalmádi (Vörösbény) polgármestere és Balatonberény alpolgármestere arról beszélgettek,

hogy a településükön nagy a gaz, magas a fű, mert nincs ember, aki a feladatot ellátna. Siklósi István polgármester nem gondolta volna, hogy az idegenforgalomból élő települések hasonló gondokkal küzdenek, mint Mezőberény!

Az előző testületi ülés óta érkezett kiemelkedő sport hírek: A nemzetközi kick-box versenynaptár egyik legrégebbi, hagyományos versenye az Austria Classics Kick-box Világkupa, amelyen idén 28 ország, 220 egyesület, 1149 sportolója 2124 nevezést adott le. Bár megyénktől messze van a helyszín, Innsbruck, azért mindig ellátogatnak ide a Békés megyei versenyzők. Kicklight szabályrendszerben elért kiemelkedő eredmény: kadet 2 kcs. Lányok. 50 kg: 2. Szelezcki Lilla (Hed-Land Sportcsarnok SE Mezőberény). A Hed-Land Sportcsarnok SE Mezőberény asztalitenisz csapata nagy fölényrel nyerve az első osztályú bajnokságot, a következő idénytől a legmagasabb osztályban, az Extraligában indulhat. A város sporttörténetének első olyan csapata, amely az országos bajnokságok legmagasabb osztályában szerepelhet. Gratulálunk az elért eredményekhez!

## Miről tárgyalt a képviselő-testület?

A napirend megszavazása után elfogadták dr. Földesi Szabolcs jegyző tájékoztatását a 2018. április 23-i zárt ülésen és a május 18-i rendkívüli nyílt ülésen hozott határozatokról, majd Siklósi István polgármester számolt be a két ülés között történt fontosabb eseményekről, intézkedésekről.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete döntött az 5650 Mezőberény, belterület 3722/14. és 3722/15. helyrajzi számú önkormányzati tulajdonban lévő ingatlanok értékesítéséről azzal, hogy az értékesítés az Önkormányzat vagyonáról és a va-gyonnal való gazdálkodás egyes szabályairól szóló 16/2007. (VI.19.) sz. rendelet 17.§ (3) bekezdése alapján versenyzetési eljárás lefolytatásával történjen.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete tudomásul vette a 2017. november 18-tól 2018. május 18-ig terjedő időszakra vonatkozóan a képviselő-testületi, valamint bizottsági üléseken való megjelenésről készített kimutatást. Az adott időszakban kötelezettséget szegő képviselő és bizottsági tag nem volt, így tiszteletdíj csökkentést nem kellett alkalmazni.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete – a 98/2016.(II.29.) sz. határozata értelmében – a Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatnak, a Gyomai út 21. sz. alatti ingatlan megvételéhez nyújtott támogatás visszafizetési határidejét 2019. október 31. napra módosította, a vonatkozó Támogatási Szerződés Módosítását a mellékelt formában elfogadta.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete – a 99/2016.(II.29.) sz. határozata értelmében – a Német Nemzeti Önkormányzat Mezőberénynek, az Orlai u. 3. sz. alatti ingatlan megvételéhez nyújtott támogatás visszafizetési határidejét 2019. október 31. napra módosította, a vonatkozó Támogatási Szerződés Módosítását a mellékelt formában elfogadja.

A képviselő-testület felhatalmazta Siklósi István polgármestert a szerződésmódosítások aláírására.

Átcsoportosítások és intézményi pénzmaradványok jóváhagyása után a testület elfogadta a 2017. évi költségvetési beszámolóra vonatkozó könyvvizsgálói jelentést. Felhatalmazták a polgármestert, hogy a 2017. évi hitelesített Összevont pénzügyi beszámoló, mérleg és könyvvizsgáló jelentés Állami Számvevőszékhez történő megküldéséről 2018. június 30-ig gondoskodjon.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a **2017. évi költségvetése:**

#### bevételeit

4.234.067.344 Ft előirányzattal  
3.901.567.556 Ft teljesítéssel

#### kiadásait

4.234.067.344 Ft előirányzattal  
3.258.436.192 Ft teljesítéssel

az egyenleget 643.131.364 Ft-tal jóváhagyta, és a 2017. évi költségvetés alapján a 2017. évi gazdálkodásról szóló beszámolót elfogadta. A képviselő-testület rendeletet alkotott Mezőberény Város Önkormányzata és intézményei 2017. évi költségvetésének teljesítéséről, zárszámadásáról.

Megtárgyalás után elfogadásra került - a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló 1997. évi XXXI. tv. 96.§ (6) bekezdésében foglaltak alapján - a gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatok ellátásáról szóló átfogó értékelést tartalmazó 2017. évi beszámoló.

A képviselő-testület megállapította, hogy a beszámoló a gyámhatóságokról, valamint a gyermekvédelmi és gyámügyi eljárásokról szóló 149/1997. (IX.10.) Korm. rendelet 10. számú melléklet szerinti tartalmi követelményeknek megfelel, egyben felhatalmazta dr. Földesi Szabolcs jegyzőt, hogy a Békés Megyei Kormányhivatal Hatósági Főosztálya Szociális és Gyámügyi Osztálya részére a beszámolót megküldje.

A képviselő-testület a gyermekjóléti és gyermekvédelmi feladatok ellátásáról szóló átfogó

értékelést tartalmazó 2017. évi beszámoló elkészítésében közreműködők, valamint az intézményi beszámolók elkészítésében részt vevők munkájáért köszönetet fejezte ki.

Elfogadták a Humánügyi Bizottság végzettségű munkájáról szóló beszámolót.

**Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a Szalai Barna Tenisz Club (Mezőberény, Sport u. 1/B.) részére bruttó 300.000,- Ft-ot biztosított a tenispályák felújítási/fenntartási munkálatai (salakvásárlás) fedezetére,** a 2018. évi költségvetés felhalmozási tartaléka terhére, utólagos elszámolás mellett. Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 53.§-a, illetve az államháztartáson kívüli források átadásáról és átvételéről szóló Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testületének 16/2016.(IV.26.)sz. önkormányzati rendelete szerint a kedvezményezett számadási kötelezettséget terhel. A számadási kötelezettséget a felhasználást követő 30 naptári napon belül, de legkésőbb tárgyév január 31-ig kell teljesíteni.

Elfogadták a Békés Megyei Regionális Vízellátó Rendszerre (továbbiakban: BMR víziközműrendszer) vonatkozó bérleti-üzemeltetési szerződést, valamennyi mellékletével együttesen. Felhatalmazták Siklósi István polgármestert a szerződés aláírására.

A Vksztv. 5/G. § (1) bekezdése szerint – tekintettel arra, hogy a BMR víziközmű-rendszeren a szerződést aláíró valamennyi Ellátásért Felelős tulajdonjoggal rendelkezik – a jelen szerződés hatályba lépésétől Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzatát, mint Ellátásért Felelőst jelöli ki nevében eljáró képviselőnek azzal, hogy a pénzügyi elszámolásokat, illetve a bérleti-üzemeltetési szerződés megszüntetését eredményező jognyilatkozatok tekintetében a közös képviselőt szabályai nem alkalmazhatók.

A képviselő-testület felhatalmazza a közös képviselőt, hogy a BMR víziközmű-rendszerre vonatkozó, bérleti-üzemeltetési szerződés hivatal előtt indított üzemeltetési szerződés jóváhagyási és működési engedély módosítási közgyűlési eljárásban nevében és helyette teljes jogkörrel eljárjon, a jóváhagyáshoz szükséges jognyilatkozatokat megtegye, bele-

értve a szerződés engedélyezési eljárás keretében hozott végzésben vagy intézkedésben előírt módosító jognyilatkozatok nevében történő teljesítését.

Módosították Mezőberény Város Önkormányzatának Szervezeti és Működési Szabályzatát. A módosítás az SZMSZ 6. számú mellékletét érinti, ahol a már meglévő kormányzati funkciószámok mellé felvezetésre került a lakóépületek építésével összefüggő feladatok ellátása kapcsán Lakóépület építése 061020.

**Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete úgy döntött, hogy a Mezőberény, Békési út 12. számú 3573/2 hrsz-ú ingatlanon 10 lakásos lakóépület, valamint ugyanezen helyrajzi számon 4 garázs építési beruházását megvalósítja.**

**A teljes beruházás várható költsége nettó 171.000.000,- Ft.** A lakások építésének forrását lakásépítési célra elkülönített felhalmozási tartalék és ingatlanok értékesítése felhalmozási bevétel beállítása terhére, a garázsokét az intézményát-szervezési tartalékból visszafizetési kötelezettséggel biztosítja.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete 48-4303 és 48-4310 számú IV. rendű vízszintes alappontok pótlására kiírt ajánlatkérési eljárás nyerteseként a LONGRID Bt.-t (5100 Jászberény, Móricz Zsigmond u. 8.) nevezte meg, mivel ajánlata – 274.000,- Ft – 274.000,- Ft (ÁFA mentes) a legalacsonyabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat. Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a munka megvalósítására 300.000,- Ft – 300.000,- Ft-ot biztosított a 2018. évi költségvetésének működési tartaléka terhére, továbbá felhatalmazta Siklósi István polgármestert a megbízási szerződés aláírására.

**A képviselők a 2018. augusztus 19-én megrendezésre kerülő „Berény” utónévű települések találkozója Mezőberényben programja 500.000,- Ft összeget szavaztak meg,** melynek fedezete a 2018. évi költségvetésben biztosításra került.

**3.000.000,-Ft összeget biztosítottak a 2018. augusztus 18-21. között Münsingenből érkező testvérvárosi találkozó delegációjának fogadására,** melynek fedezete a 2018. évi költségvetésben biztosításra került.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a Hed-Land Sportsarnok Sportegyesület Ijász Szakosztálya kérésének, amelyben a gyakorlásokhoz területet kérnek biztosítani, jelenleg nem áll módjában eleget tenni.

**2018/2019. nevelési évben Mezőberény Város Óvodai Intézményében 11 óvodai csoport indítását rendelte el a testület.**

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 25.§ (7) bekezdése alapján engedélyezte Mezőberény Város Óvodai Intézménye óvodavezetőjének, hogy a Csiribiri Óvodában, a Magyarvégi Óvodában, valamint a Mosolygó Központi Óvodában a 2018/2019. nevelési évre vonatkozóan a csoportok kialakításánál a szükségessé vált, és a jogszabály értelmében engedélyezhető maximális csoportlétszámot legfeljebb húsz százalékkal átlépje.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a „Vasút melletti ipari terület kiépítése Mezőberényben” tárgyú, TOP-1.1.1-16-BS1-2017-00001 azonosítószámú pályázathoz közbeszerzési lebonyolítói feladatok ellátása tárgyú **ajánlatkérési eljárás nyerteseként dr. Stumpf-Csapó Ágnes (5600 Békéscsaba, Kinizsi u. 13.) nevezte meg,** aki a legalacsonyabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlatot tette 787.400,- Ft + Áfa = 999.998,- Ft, azaz bruttó kilencszázkilencvenkilencezer-kilencszázkilencvennyolc Forint ajánlati áron.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete az összeget a 2018. évi költségvetés terhére biztosította, valamint felhatalmazta Siklósi István polgármestert a megbízási szerződés aláírására és a szükséges intézkedések megtételére.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a „Vasút melletti ipari terület kiépítése Mezőberényben” tárgyú, TOP-1.1.1-16-BS1-2017-00001 azonosítószámú pályázathoz szükséges műszaki ellenőri feladatok ellátása tárgyú ajánlatkérési eljárás nyerteseként a Verker Kft-t (5553 Kondoros, Csabai út 49.) nevezte meg, aki a legalacsonyabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlatot tette 785.000,- Ft + Áfa = 996.950,- Ft, azaz bruttó kilencszázkilencvenhatezer-kilencszázötven Forint ajánlati áron.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete az össze-

get a 2018. évi költségvetés terhére biztosította, valamint felhatalmazta Siklósi István polgármestert a megbízási szerződés aláírására és a szükséges intézkedések megtételére.

**A képviselő-testület úgy határozott, hogy Mezőberény Város Önkormányzata, mint konzorciumvezető benyújtja támogatási kérelmét a „Helyi klímastratégiák kidolgozása, valamint klímatudatosságot erősítő szemléletformálás” című KEHOP-1.2.1. kódszámú felhívásra maximum 20.000.000,- Ft támogatási igénnyel, 100%-os támogatási intenzitással. A képviselő-testület felhatalmazta a polgármestert, hogy a konzorciumi megállapodást aláírja, Mezőberény Város Önkormányzatát képviselje a konzorciumban és a konzorcium működésével összefüggő döntéseket meghozza. Továbbá felhatalmazta a polgármestert a támogatási kérelem benyújtásával összefüggő döntések meghozatalára, a támogatási kérelem benyújtására, a szükséges szerződések megkötésére és aláírására.**

A képviselő-testület által elfogadott rendeletek megtalálhatók a [www.mezobereny.hu](http://www.mezobereny.hu) honlapon. A soron következő képviselő-testületi ülés időpontja: **2018. június 25. (hétfő).**

*Fesetőné Sipos Judit, Titkárság*

## Anyakönyvi hírek

### Házasságot kötöttek:

Horváth Roland (Németkér) és dr. Fülöp Adrienn (Szeged), Ráksi Bence (Szeged) és Timár Viktória Flóra (Mezőberény), Nyers Zoltán (Balatonberény) és Váradai Zsuzsanna (Mezőberény), Rádai Árpád (Békés) és Burai Kitti (Mezőberény).

### Eltávoztak közülünk:

Földesi Gyuláné Gottschik Mária (1939), Szabó Jánosné Bobály Anna (1935), Balogh Lajos (1939), Konyecsni Györgyné Savolt Zsuzsanna (1922), Bokor Károlyné Török Róza Lída (1931), Mátrai Mártonné Gazdag Irén (1925), Petneházi Mihályné Galló Zsuzsanna (1930), Zolnai Pál (1937), Pántya Istvánné Hudák Mária (1937), Mendel István (1934), Herczeg Imre (1959), Ladányi Sándor (1955).

# Gyermeknap és évadzáró



*folytatás az 1. oldalról*

Az emeleten szabaduló szobában tehették próbára a leleményességüket a családok, a gyermekcsoportok. A legkisebbeket Tipegő kisded játszó várta, ahová a nagy ovisok is szívesen betértek nosztalgizálni.

A vállalkozó kedvűek kipróbálhatták az íjászkodást. Mentőautót, rendőrautót, tűzoltóautót, traktort nézettek meg kicsik és nagyok szakemberek vezetésével. Népszerű volt a kutya- és a kisállatsimogató, a lovaglás is.

A kézműves foglalkozások asztala körül egész délután nagy volt az érdeklődés. Lehetett nézelődni, vásárolni a Berényi Portékák standjain, könyvet, játékot csereberélni a könyvkuckóban. Nem pihent a trambulín, a légvár, lufit is mindenki kapott. A tizenkét ügyességi feladat megoldására invitáló állomás próbatételeit sokan teljesítették. Rengeteg ajándék talált gazdára: a rajzverseny győztese, az ügyességi feladatokat eredményesen megoldó szerencsés gyermekek, a lezárt szobából leggyorsabban kiszabaduló csoportok gazdag édesség- és játéksomagokkal térhettek haza.



A város is kapott ajándékot: a Népi Díszítőművészeti Kör tagjai által

készített, a berényi hímzőkultúra motívumaival díszített ajándéktárgyakat Siklósi István polgármester úr vette át a szakkör vezetőjétől. Természetesen senki nem maradt éhen. Mindenki jól lakhatott a helyi alapanyagokból helyben készült slambuccal. Köszönjük támogatóinknak, segítőinknek, hogy hozzájárultak a rendezvény sikeréhez.

A Művelődési Központ segítők kezek nélkül nem tudta volna ezt a napot így megvalósítani. A rendezvény megvalósítását segítették: Mezőberény Város Önkormányzat Humánügyi Bizottsága, a Mezőberényi Rendőrőrs, a Mezőberényi Mentőállomás, a Mezőberényi Katasztrófavédelmi Őrs, a Mezőberényi '17 Városüzemeltetési Kft., Furtai Mária, Takács Imre, Marton Mihály, Csík Tibor, Pocsaji Lajos vállalkozók, a Vereckei Patika, a Kolotech Bt., a Famíliatésza Kft., a Berényi Téglaiipari Kft., a Gulyás-Szaki Kft., a Via Elysium Kft., a Sprint Kft., a Sweet Food Kft., a Tópart Vendéglő, a Csaba-Berényi Gépgyártó Kft., a Műszaki és Kerékpár Szaküzlet, a Szémán Árnycsokolástechnika, a Tarcsai úti Zöldségdiszkont, az Adamik-féle Házikolbász, a Fábafém Bt., a Gazda-Partner Kft., a Lincsi ABC, a Berény – Color Papír Kft., és a lebonyolításban segítő fiatalok, szülők, önkéntes segítők és pedagógusok, a Városi Bölcsőde dolgozói, a Városi Nyugdíjas Klub, a Nagycsaládok Egyesülete, a Mécses Alapítvány, a Nyeregben Alapítvány, a Mezőberényi Íjászegyesület, a Kutya-barátok Közhasznú Egyesülete és a Tízváros Alapítvány tagjai.

A rendezvényen résztvevő gyerekek nevében is köszönjük támogatásukat, segítségüket – jövőre reméljük újra találkozunk!

## Szépkorúak köszöntése



**Tóth János** május 5-én ünnepelte 90. születésnapját. Ebből az alkalomból Siklósi István polgármester köszöntötte otthonában, és adta át a miniszterelnök úr által aláírt emléklapot és az önkormányzat ajándéksomagját.



**Plavec György** május 8-án ünnepelte 90. születésnapját. Ebből az alkalomból Siklósi István polgármester köszöntötte otthonában, és adta át a miniszterelnök úr által aláírt emléklapot és az önkormányzat ajándéksomagját.

Az önkormányzat és településünk valamennyi lakója nevében jó egészséget és további békés, boldog éveket kívánunk az ünnepelteknek!

## Iparterület alakulása

*folytatás az 1. oldalról*

Siklósi István polgármester elmondta, az önkormányzat elsődleges célja a lakosság megtartása, hogy a berényieknek legyen munkájuk, és tudjanak hol lakni. Ennek érdekében két iparterület alakítanak ki és lakásokat építenek. Az iparterület alapkövét Dankó Béla, Zalai Mihály és Siklósi István helyezte el, azt követően a városházán megtartott sajtótájékoztatón Siklósi István elmondta, az iparterületre való betelepülésről több céggel is tárgyal, ha ott marad még szabad terület, akkor az önkormányzat a saját tulajdonában lévő kft.-jének is szeretne helyet adni. A rendezvényen bemutatott öt projektről részletesen az 5. oldalon a sajtóközleményben olvashat.

## Defibrillátor adakozásból



A „70 éves a Mentőszolgálat” évfordulója alkalmából május 12-én tartották meg a Mentők Napját a Mezőberényi Mentőállomáson. A rendezvény keretében Guti Ambrus, az állomás vezetője a Mezőberényi Mentőállomás Alapítvány által, a lakosság támogatásával megvásárolt félautomata defibrillátort adta át Siklósi István polgármesternek, aki a lakosság képviselőjeként vette át. A példacértékű kezdeményezést

Király Ida, az Egészségmegőrző Szalon tulajdonosa indította útjára, és rövid időn belül összegyűlt a szükséges összeg.

Siklósi István köszöntőjében hangsúlyozta, Békés megyében kevés olyan biztonságos település van, mint Mezőberény, hiszen a kisvárosban működik rendőrőrs, tűzoltóság, mentőállomás, és felszerelték térfigyelő kamerákat is. A mezőberényi mentősök munkáját az jellemezi, hogy nemcsak kötelező feladataikat látják el, hanem a megelőzésben is részt vállalnak.

Guti Ambrus elmondta, az állomás munkáját 2015. december 29-én kezdte el, havonta 150-200 alkalommal kell vonulniuk, az esetek túlnyomó részében életmentő beavatkozást végeznek el. Siklósi István arról adott tájékoztatást, hogy a készüléket a Kosuth Lajos téren, a K&H bank-automatájánál helyezik el, és a használatáról képzést tartanak.



### KÖZLEMÉNY

Tájékoztatjuk Tisztelt Felhasználókat, hogy a Földgázszállító Zrt. **2018.07.17. 07<sup>00</sup> – 2018.07.18. 07<sup>00</sup>** közötti időszakban **Mezőberény, Köröstarcsa, Csárdaszállás** településeket érintően az üzemeltetésében lévő földgázszállító rendszeren **gázszolgáltatási szünettel járó** karbantartási munkát végez.

Kérjük Tisztelt Felhasználókat, hogy a veszélyhelyzet megelőzése és a szolgáltatás zavartalan újraindítása érdekében a fenti időszakban a gázmérő előtti főcsapot zárva tartani és a gázvételezést szüneteltetni szíveskedjenek. Türelmüket és megértésüket köszönjük! A műszaki diszpécser szolgálat elérhetőségei:

+36 80 440 141,

+36 80 820 141

NKM Észak-Dél  
Földgázhálózati Zrt

## A város honlapján az önkormányzat tájékoztató füzet

A város honlapján ([www.mezobereny.hu](http://www.mezobereny.hu)) a kiemelt hírek között május közepén megjelent az önkormányzat idei tájékoztató füzet. Siklósi István polgármestertől megtudtuk, a Mezőberény Város Önkormányzata által összeállított információs füzet remélhetőleg hasznos tájékoztatást nyújt a lakosoknak a hivatalos ügyintézésről és egyéb fontos közérdekű információkról. Az utóbbi években az önkormányzatok, az intézmények, a szolgáltatók feladatellátása megváltozott, átalakult, ügyintézők kerültek el az önkormányzat, a polgármesteri hivatal hatásköréből. Igyekeztek összeállításukkal segíteni a városlakók gyorsabb, hatékonyabb ügyintézését. Siklósi István elmondta, az adatok újabb aktualizálása és pontosítása után – a tervek szerint – az önkormányzat szeptemberben juttatja el nyomtatott formában a tájékoztató füzetet a háztartásokba.

## SAJTÓKÖZLEMÉNY IPARI TERÜLET LÉTESÍTÉSE MEZŐBERÉNYBEN TOP-1.1.1-15-BS1-2016-00013

A beruházás keretében az ipari terület létesítése, alapvető infrastrukturális elemek kiépítése és az ipari terület működés előkészítéséhez szükséges szolgáltatási egységek létesítése valósul meg, parkolók épülnek. A beruházásnak köszönhetően az ipari terület infrastrukturális ellátása hatására várhatóan a régió befektetőinek és munkahelyeinek száma megnő, a kevésbé versenyképes térségbe betelepülni szándékozó vállalkozások működési helyszíne fejlesztésre kerül, a működési feltételeik kedvezőbbé válik.

Projekt összköltsége: **192.890.000.- Ft** (95,02 % mértékű vissza nem térítendő támogatás)  
Megvalósítási időszak: **2017.07.01.-2018.10.31.**

Az esemény további projektek nyitórendezvénye is:

### MEZŐBERÉNY VÁROS CSAPADÉKVÍZ CSATORNA- HÁLÓZATÁNAK FEJLESZTÉSE TOP-2.1.3-16-BS1-2017- 00001

A projekt Mezőberény belterületi csapadékvíz elvezetési, gazdálkodási rendszerének kialakítása, fejlesztése, környezetbiztonságának növelése, környezeti állapotának javítása, az ár-, belvíz- és helyi vízkár veszélyeztettségének csökkentése, a felszíni vizek miőségének javítása, a további környezeti káresemények megelőzésére szolgál.

Projekt összköltsége  
**125.000.000.- Ft** (100%-os támogatás)

Megvalósítási időszak:  
**2018.01.01.-2020.12.31.**

### TORNASZOBA ÉPÍTÉSE ÉS A SZOLGÁLTATÁSOK MINŐSÉGI FEJLESZTÉSE A MEZŐBERÉNYI KODÁLY UTCAI NEFELEJCS ÓVODÁBAN TOP-1.4.1-16-BS1-2017- 00002

A projekt a szolgáltatások hozzáférhetőségének javítására, óvodai tornaszoba helyiség, szertár, orvosi szoba, parkoló létesítése, akadálymentesítés kiépítésére irányul.  
Projekt összköltsége:  
**50.000.000 Ft** (100%-os támogatási támogatás)  
Megvalósítási időszak:  
**2018.01.01.-2018.12.31.**

### VASÚT MELLETTI IPARTERÜLET KIÉPÍTÉSE MEZŐBERÉNYBEN TOP-1.1.1-16-BS1-2017- 00001

A projekt az utóbbi időszak egyik legjelentősebb beruházása a városban lévő mun-

kahelyek megőrzésében, új munkahelyek és munkalehetőségek létrehozásában, a gazdaság élénkítésének lehetőségében, valamint a város népesség el- és megtartó erejének fokozásában.

Projekt összköltsége:  
**100.000.000.- Ft** (100%-os támogatás)  
Megvalósítási időszak:  
**2018.02.01.-2019.09.30.**

### NYITOTT TEREK - HELYI KÖZÖSSÉG TOP-7.1.1-16-2016-00043

A „Nyitott Terek” Helyi Közösség 2016. május 20-án alakult 17 szervezettel, melyből 5 szervezet a közszférából, 4 a vállalkozói szférából, és 8 a civil szférából való.

A konzorcium vissza nem térítendő támogatást nyert közösségi terek fejlesztésére. Az infrastrukturális fejlesztésekre,

eszközbeszerzésre, programok, rendezvények támogatására kapott forrás helyben kerül felosztásra a – hosszabb előkészítő munkába már korábban belépett – civilekkel, vállalkozásokkal közösen megalakított Helyi Akciócsoport (HACS) döntéseinek megfelelően.

A HKFS megvalósítására felhasználható támogatási keretösszeg: **250.000.000.- Ft**, /ERFA rész: 166.750.000.-, Ft ESZA rész: 83.250.000.- Ft/  
Megvalósítási időszak:  
**2017.09.01.-2020.12.31.**

### További információ:

Siklósi István polgármester  
+36 20 8004050,

Kis József beruházási csoport-  
vezető +36 20 3603600,

[www.mezobereny.hu](http://www.mezobereny.hu)



## HIRDETMÉNY

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete az Önkormányzat vagyonáról és a vagyonnal való gazdálkodás egyes szabályairól szóló 16/2007. (VI.19.) sz. rendelete alapján versenyeztetési eljárás keretében értékesítésre kínálja az 5650 Mezőberény, belterület 3722/14. helyrajzi számú, 8112 m<sup>2</sup> alapterületű önkormányzati tulajdonban álló ingatlant, minimum bruttó 6.600.000 + 27% ÁFA = 8.382.000 Ft (nyolcmillió-háromszáznyolcvankétezer forint) eladási áron.

Nevezett ingatlan tekintetében a pályázat benyújtási határideje: 2018. június 29.

A vételi ajánlatot tartalmazó pályázatokat Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete részére, az 5650 Mezőberény, Kossuth Lajos tér 1. sz. alatti címre kérjük benyújtani.

Az ingatlannal kapcsolatban további információ kérhető Siklósi István polgármestertől, a +36 66 515-515 – ös telefonszámon, vagy személyesen a Mezőberényi Polgármesteri Hivatalban, ügyfélfogadási időben.

## HIRDETMÉNY

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete az Önkormányzat vagyonáról és a vagyonnal való gazdálkodás egyes szabályairól szóló 16/2007. (VI.19.) sz. rendelete alapján versenyeztetési eljárás keretében értékesítésre kínálja az 5650 Mezőberény, belterület 3722/15. helyrajzi számú, 8371 m<sup>2</sup> alapterületű önkormányzati tulajdonban álló ingatlant, minimum bruttó 6.800.000 + 27% ÁFA = 8.636.000 Ft (nyolcmillió-hatszázharminchatezer forint) eladási áron.

Nevezett ingatlan tekintetében a pályázat benyújtási határideje: 2018. június 29.

A vételi ajánlatot tartalmazó pályázatokat Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete részére, az 5650 Mezőberény, Kossuth Lajos tér 1. sz. alatti címre kérjük benyújtani.

Az ingatlannal kapcsolatban további információ kérhető Siklósi István polgármestertől, a +36 66 515-515 – ös telefonszámon, vagy személyesen a Mezőberényi Polgármesteri Hivatalban, ügyfélfogadási időben.

## A Békés Megyei Önkormányzat híre

### A Hargita megyei kapcsolatok erősítése



Zalai Mihály, a Békés Megyei Önkormányzat Közgyűlésének elnöke és a megye küldöttsége háromnapos hivatalos látogatásra érkezett Hargita megyébe Borboly Csaba, a Hargita Megyei Tanács elnökének meghívására. Az utazásra a testvérmegyei kapcsolatok jegyében és annak erősítése érdekében került sor május 17. és 20. között. A Hargitai Megyenapok keretében Csíkszeredán évente egyszer megszervezett dísztanácsülésen Zalai Mihály, a Békés Megyei Önkormányzat Közgyűlésének elnöke is köszöntötte a résztvevőket. A látogatás során a két megye közös érdekeltségű témáival kapcsolatban három megbeszélésre került sor. Szó volt a védjegy rendszer működéséről, sajátosságairól, a Hargita megye által szervezett termelői piacokról, valamint a turisztikai együttműködési lehetőségekről és a közvetlen brüsszeli forrásokra történő közös pályázati együttműködésről. A megbeszéléseket követően a két megye vezetője Csíkszereda főterén ünnepélyes keretek között fogadta a csíksomlyói pünkösdi búcsúra érkezett zarándok huszárokat és lovas zarándokokat. Kellemes meglepetés volt találkozni a Körösök Völgye Vitézi Bandérium tagjaival, akik a főtéren bemutatót is tartottak.

A hivatalos látogatás zárásaként, pünkösdi szombaton, Zalai Mihály Borboly Csaba társaságában részt vett a csíksomlyói pünkösdi búcsún, ahol magyar zarándokok százezrei jelentek meg.



### Érték a Települési Értéktárban!

## A világháborús emlékmű

A Városháza előtt álló világháborús emlékművet 90 éve, 1928. június 24-én leplezte le József főherceg. Az emlékmű eredetileg az első világháborúban elesett hősi halottaknak állít emléket, a második világháborúban elesettek és a deportálásból haza nem térők neve később került az oszlopra. A szobor alkotója Vass Viktor szobrász, munkájában Krausz Ferenc bronzöntő segített. Az emlékmű eredeti formájában egy hét méter magas fehér kőoszlop, a tetején nyitott szárnyú bronzturul, az oszlop tövében a talapzaton egy bekötött fejű, jobbán fegyvert tartó, ércből öntött honvéd áll. Az emlékmű 2014-ben teljes körű felújítást kapott, és 2017 májusában került be a települési értéktárba.



## Rendőrségi felhívás

A nyári időszakban sokan válasszák a természetes vizeket a kikapcsolódás, pihenés helyszínéül, amely a meg gondolatlan ember számára veszélyes, akár végzetes is lehet. A vizek veszélyeinél figyelemmel kell lenni azok természetére, jellegzetességeire. Azokon a helyeken, ahol táblával tiltják, tilos fürdőzni! A tragédiák megelőzése érdekében nagyon fontos néhány alapvető szabály betartása.

### Szabadvizeken tilos fürdeni:

- éjszaka, • hajóútbán és úszóművek 100 méteres körzetében, • vízlépcsők 300 méteres, hidak, vízkivételi művek, komp 100 méteres körzetében, • kikötők, vízisportpályák, hajókíemelő berendezések 100 méteres körzetében, • városok belterületén (kivétel a kijelölt szabad fürdőhelyeken).

**A balesetek és tragédiák elkerülése érdekében:** • Kérjük, hogy a szabadvizek mentén a kijelölt fürdőhelyeken fürdőzzenek! • Közvetlenül étkezés után, teli

gyomorral ne fürdőzzenek! • Napozás után, felhevült testtel ne ugorjanak vízbe, fokozatosan hűssek le magukat! • Figyeljenek oda a víz alatti akadályokra! • Figyeljék a fürdőhely területét jelző bójákat, azon belül biztonságos a fürdőzés! • Alkohol fogyasztását követően tartózkodjanak a fürdőzésről! • Úszni nem tudó személyek mély vízbe különféle felfújható eszközökkel, mint pl.: gumimatrac, úszógumi, karúszó, ne menjenek, mivel azok nem nyújtanak megfelelő biztonságot! Használjanak mentőmellényt vagy mentőgallért! • Ne ússzanak egyedül! • Ismeretlen helyen ne ugorjanak vízbe, és ne ússzanak, ne bukjának a víz alá ugrálásra kijelölt területen! • Hat éven aluli, vagy úszni nem tudó 12 éven aluli gyermek csak felnőtt kíséretében fürödhet szabadvizekben! • Figyeljék a telepített viharjelző állomások jelzéseit!

**Fokozott figyelem a strandokon.** A tolvajok kedvenc „vadász-

területe” a strandok, uszodák környéke. A nagy tömeg által okozott nyüzsgés alkalmas arra, hogy észrevétlenül emeljen fel valaki egy táskát, egy telefont, vagy akár csak egy kisebb értékű tárgyat, és azt pillanatok alatt eltulajdonítsa. A gazdátlanul hagyott kisebb, akár értéktelenebb dolgokat is, és a nagy értékű tárgyakat is eltulajdonítják egy arra alkalmas pillanatban.

**A bűncselekmények megelőzése érdekében:** • A strand területére értékes tárgyat lehetőleg ne vigyenek magunkkal, azt biztonságosabb otthonukban vagy a szálláson hagyani! • Amikor a strand területére lépnek, a maguknál tartott értékeiket helyezték el az értékmegőrzőben! • A strand területén célszerű a csomagokra, táskákra felváltva vigyázni! Mindenkinek kellemes nyári kikapcsolódást kívánunk!

Mezőberényi Rendőrőrsparancsnok

## A tót csorda itatása



A felvétel az ötvenes évek második felében – 1956-57 táján – készült a mezőberényi legeltetési bizottság legelőjén. A bizottság elnöke hosszú időn át az édesapám, idősebb Perényi János volt – 1995-ben hunyt el –, a képen a vizet húzó gulyás pedig Sinka Pali bácsi, már ő sem él. Szülőhelyemnek, Mezőberénynek akkor – a kint háló gulya mellett – két kijáró tehéncsordája volt: az egyik a tótoké, a másik a magyaroké. A képen a tót csorda látható, amely 150-200 tehénből állt, s a gulyás legnehezebb munkája a vízhozás volt a gémeskútból – ennyi tehén nagyon sok vizet ivott. Sinka Pali bácsi magas, vaskos ember volt, de neki is elkelt a segítség: amikor ő húzta felfelé a vödört a kútból, közben a bojtár szintén kötéllel húzta lefelé a gémm végét, hogy könnyebb legyen. Gulyásnak

csak közmegebecsülésnek örvendő embert fogadott fel a legeltetési bizottság, akire nyugodt szívvel rá lehetett bízni a jószágot. Sinka Pali bácsi – aki tót ember volt – maradéktalanul megfelelt ennek a követelménynek, ma is sokan emlegetik Mezőberényben. A kihajtás Szent György napján (április 24-én), míg a behajtás Szent Mihálykor (szeptember 29-én) történt, ilyenkor a legeltetési bizottság vezető-jeként édesapám vacsorát adott a pásztorok tiszteletére. Sajnos ma már Mezőberénynek sincs tehéncsordája, és nem is nagyon tudok olyan magyarországi településről, ahol még kijárnak a tehenek. Aki manapság igazi falusi csordát akar látni, inkább már csak Erdélyben találhat.

*Perényi János, Hódmezővásárhely*

## Sportdélután a Nefelejcs Óvodában

Egy kalandos délutánon vehetett részt az, aki május 11-én felhúzta a Nefelejcs Óvoda óvodásaival a „nyúlcipőt”, azaz eljött „a Húzzuk fel a Nyúlcipőt” elnevezésű sportdélutánra. Rendezvényünket hosszas tanakodás előzte meg, hogy milyen program lenne

újyszerű óvodánk életében? Egy játékos sportdélutánra esett a választás. A programunkon részt vehetett intézményünk aprajánagyja és minden mozogni szerető ember. Az óvoda körülfutását közös bemelegítés előzte meg Kreisz Noémival. Az óvoda udvarán különböző ügyességi játékokat próbálhattak ki az érdeklődők. A délután jó hangulatban telt, ezt mutatta az is, hogy többen többször is kipróbálták az ügyességi játékokat. Köszönjük a résztvevőknek, hogy jelenlétükkel növelték a program színvonalát. Köszönjük Kreisz Noéminek, a Berényi Futókörenek, a polgárőröknek, hogy segítették programunk megvalósulását. Jövőre is „Húzzuk fel a Nyúlcipőt” a Nefelejcs Óvodával!

*Szabóné Gecse Éva*



## Hagyományteremtő családi gyermeknap

A fenntartó és az óvoda közös kezdeményezésére és a református egyházközség támogatásával május 13-án vasárnap került sor az első családi gyermeknap megtartására a Mezőberényi Talentum Református Óvodában.

A rendezvény istentisztelettel kezdődött. Az óvoda minden jelenlegi és leendő gyermekét családjával együtt szeretettel vártuk. Az óvodások gyermek istentiszteleten vettek részt, míg a szülők a család évének alkalmából a tiszteletes úr szavait hallgatták, aki a család fontosságáról, összetartozásról tartott igehirdetést.

11 órától minden kedves vendéget az óvoda udvara várt, amely tele volt népi játékokkal és buborékfúvó karikákkal. Mindenki szabadon kipróbálhatta a játékeszközöket!

Az óvoda nevelőtestülete fontosnak tartja a szülőkkel való jó együttműködést. Ez a rendezvény lehetőséget nyújtott arra, hogy kötetlen beszélgetések alakuljanak ki a szülőkkel, pedagógusokkal egyaránt. A jó hangulatot az is elősegítette, hogy az intézmény megvendégelésként virslit készített, a szülők süteménnyel, gyümölcscsel, szörppel támogatták ezt a napot!

Az időjárás nagyon kedvezett a gyermekek és a családok örömteli



hangulatának! Minden korosztály talált a képességeit próbára tevő feladatot, tevékenységet. Egy rövid időre a szülők is gyermekeké válhattak.

Az idő nagyon gyorsan eltelt, a családok élményekben gazdagon térhettek haza! A gyermekeknek apró ajándékkal kedveskedtünk. A megjelentek magas részvétele igazolta, hogy ennek a hagyományteremtésnek jövője lesz intézményünkben! A családoknak is igénye van ezekre az együtt töltött percekre, órákra.

Köszönjük a fenntartó és a szülők segítő támogatását! A jövőben is számítunk támogató együttműködésükre!

*A Mezőberényi Talentum Református Óvoda nevelőtestülete*

## Pedagógusnap



A Művelődési Központ színháztermében június 4-én a pedagógusnap alkalmából Siklósi István polgármester és Teleki-Szávai Krisztina tankertületi igazgató köszöntötte a város pedagógusait. Ezt követően az oktatási intézmények vezetői: Kovács Annamária, a Mezőberényi Óvodai Intézménye vezetője, valamint Öreg István, a Mezőberényi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola és Kollégium igazgatója, illetve dr. Ruckné Mező Györgyi, a Petőfi Sándor Evangélikus Általános Iskola, Gimnázium és Kollégium igazgatója köszöntötte a jubiláló, a nyugdíjba vonuló és az elis-merésben részesült munkatársakat.

A Mezőberényi Polgármesteri Hivatal pályázatot hirdet

### KÖZTERÜLET-FELÜGYELŐ

munkakör betöltésére.

**A közszolgálati jogviszony időtartama:** határozatlan idejű.

**A pályázat benyújtásának határideje:** 2018. július 11.

A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt dr. Földesi Szabolcs jegyző nyújt, a +36 70 400-2410 -os telefonszámon.

**A pályázati kiírás részletesen:**  
[www.mezobereny.hu](http://www.mezobereny.hu).

## Tanévzárás a „Leg a láb”-nál



A „Leg a láb” Alapfokú Művészeti Iskola június 3-án tartotta a 2017/18. tanév bemutató vizsgaelőadását Mezőberényben, a Művelődési Központban.

Az iskola különböző korcsoportba tartozó növendékeiből álló csoportjai – Babica, Berecske, Kis-Berényke és Berény Táncgyűttes – mellett színpadra lépett a 2017-ben újjáalakult Ósberény Táncgyűttes is. Így az óvodásoktól a felnőtt korosztályig mindenki bemutatthatta az eltelt tanévben tanultakat, tudása legjavát. A csoportok produkciói mellett az iskola legeredményesebb szólistái színesítették az egyébként is rendkívül gazdag, színvonalas műsort, melyhez nagyban hozzájárult a Sutytyombba zenekar csodálatos zenéje is.

A táncos produkciók között Szabó Csaba igazgató beszámolt az iskola növendékeinek legkiemelkedőbb versenyeredményeiről is, melyek közül az egyik legnagyobb szakmai elismerést a Berény Táncgyűttes érte el azzal, hogy a XVII. Országos Ifjúsági Néptáncversenyen, Pápan koreográfijukat a szakmai zsűri javasolta a 2019-ben megrendezésre kerülő Ifjúsági Néptáncversenyre.

A korábbi évek hagyományait követve a végén minden táncos együtt ropta a színpadon, mely egyben a program záróeseménye is volt. Az iskola a 2018/19. tanévben is szeretettel várja a néptánc iránt érdeklődőket, minden korosztályban.

„Leg a láb” A.M.I.

## Könyvjelző

**KÁVÉ, SZABADIDŐ, KÖNYV**  
címmel a Könyvtár fotópályázatot hirdet.

Minden pályázó maximum tíz képpel nevezhet, melyet az [orlaikonyvtar@gmail.com](mailto:orlaikonyvtar@gmail.com) címre küldhet el.

A beérkező pályaműveket szakértő zsűri bírálja el, az első három helyezett értékes nyereményben részesül. A Facebookra feltöltött és legtöbb lájkot kapott kép készítője közönségdíjat kap.

**A beküldési határidő: 2018. augusztus 31.**

## Faragott rózsafa pipa

**A hónap műtárgya – 2018. június**

A pipát már évezredekkel ezelőtt is ismerte az ember. Az ókori leírások szerint a lovas nomád népek Kr.e. 500-ban égő levelek füstjét szívták. A pipa használatát a görögök és a rómaiak is átvették keleti szomszédiaktól, tőlük pedig a germánok és a kelták is. A pipázás évszázadok óta kedvelt időtöltés, főleg a férfiak körében. Az igazi dohány csak a 16. században jutott el Európába, ezt követően az egész világon



gyorsan elterjedt. A pipának sok fajtája és típusa ismert, készítették tajték-kőből, fából, agyagból és porcelánból. A bemutatott 19. század végi füstszűrős szárú vadászpipa rózsafából készült, és egy szőkellő szarvast ábrázoló faragás díszíti a fejrészét. A ritka mives darabot Hentz Lajos édesapja használta.  
Csete Gyula

## Sulikupa megyei döntő



Nyolcadik helyezett lett a Mezőberényi Petőfi Sándor Evangélikus Általános Iskola, Gimnázium és Kollégium csapata az induló 98 csapatból a megyében! Május 13-án rendezték meg a mezőberényi Hosszú-tavon a IV. Sulikupa döntőjét.

A Sulikupát azért hozta létre a

Körösvidéki Horgász Egyesületek Szövetsége, hogy az általános iskolás korú gyermekeket egészséges zöld környezetbe csábítsák a szabadidős vízparti élmények és a horgászat népszerűsítésének jegyében. 98 háromfős csapat, plusz csapatvezetőik részvételével zajlottak a selejtezők áprilisban,

melyből 18 csapat jutott be a döntőbe.

A döntőben 18 csapat 54 gyermek-horgásza mérte össze erejét, hogy végül kiderüljön, mely három csapat állhat fel a dobogóra. Jó idő, szép helyszín, jó hangulat fogadta a versenyzőket és kísérőiket. A verseny kezdete előtt dr. Kutty Lajos a szövetség alelnöke nyitotta meg a versenyt, és röviden tájékoztatta a résztvevőket a versenyszabályokról. Gyors sorolás után mindenki igyekezett elfoglalni a helyeket, etetőanyagot keverni, mélységet mérni és felkészülni a küzdelemre. A Mezőberényi Petőfi Sándor Evangélikus Általános Iskola, Gimnázium és Kollégium három fős csapata is elszántan küzdött a minél jobb helyezéért. A csapatunk a hazai versenyen való jó szereplésért több alkalommal is ed-

zett a pályán, próbálták a jó taktikát kitalálni.

A kitaró, koncentrált versenyzésnek meglelt az eredménye, csapatunk ugyanannyi ponttal, és csak kevesebb fogott hallal végül a nagyszerű nyolcadik helyen végzett. Különösen szép eredmény ez annak tükrében, hogy átlagéletkoruk a legalacsonyabb volt. Sokan felfigyeltek a fiatalok nagyszerű teljesítményére.

A csapat tagjai: Kis Bendegúz, Pojendán Gergő és Hidasai Csaba. A csapat vezetője: Barna István. Szeretnénk megköszönni a szülők türelmét és a sok segítséget, valamint a Sporthorgászok Mezőberényi Egyesületének a támogatását.

Gratulálunk minden résztvevő csapatnak! Köszönet a KHESZ-nek, hogy létrehozta ezt a nagyszerű versenyt.  
Koloszi Tamás

## Könyvajánló a helyismereti gyűjteményből

Bartóki József: **A mezőberényi német evangélikus templom**

Bartóki József: **A mezőberényi szlovák evangélikus templom**

Körösi Mihály: **Nemzetőrök és honvédek Mezőberény 1848-1849**

Dr. Bak Mihály: **A mezőberényi szülőotthon húsz esztendeje**

Irányi Dezső: **Gyökerek és hajtasok /Egy tudós diákkör emlékezete/**

Tomka Mihály: **Vakolatok egy vályogház falára**

Monostori (Maász) Márton: **A hűség ára – Ártatlanok pokol-járása a II. világháború végén**

Frenyó György: **Életmesék**

Fábián Zsolt: **Origami**

Bokor Katalin: **Táplálékok**

**legyen gyógyítód!**

Bonyhai Benjamin: **Némely**

**nyavalyák ellen való hasznos**

**orvosságok**

Jakab Mihály - dr. Makai Gyula:

**Mezőberény sporttörténete 1912-1978**

**Berényi kalendárium '88**

Hentz Lajos: **Mezőberényi szűchímzések**

**Régi kép – Mezőberényi emlékek 2003**

Schmidt Péter: **A politikai átalakulás sorában**

Irányi István: **Petőfi István**

Joós Béla: **A Mezőberényi óvodák százéves története**



# A Dalostalálkozó immár hagyomány



A Művelődési Központ a VII. rágot helyeztek el a színpad előtt. A Dalostalálkozót május 12-én rendezte meg, az elmúlt évhez hasonlóan most is a Községek Helyi Önkormányzatok Országos Rendezvénysorozathoz (főte tónkon). A találkozón Mezőcsatlakozva, Siklósi István polgármester két csoport képviselte: a mester megnyitójában hangszólyozta, a Dalostalálkozóhoz imPávákör, rajtuk kívül a térség már komoly hagyománya van, hi-nyolc csoportja jött el a talál-szen sorrendben ez már a hetedik kozóra. A kulturális programot a rendezvény. Egyrészt a térség Berényi Táncegyüttes két után-népdalhoz kötődő csoportjai pótlás csoportja zárta, a Berecske találkoznak itt, másrészt a Berényi és a Kis-Berényke lépett szín-Népdalkör két alapítójára: Szabó padra. Antalra és Szabó Antalnéra A műsor után a piacssarnokban a emlékeznek. Mezőberényi Szlovákok Szerve-zete Mamicska-konyhája látta A zenéért élő házaspár emlékére a csoportvezetők egy-egy szál vi-vendégül a fellépőket.

## Szelekovszky László előadásai



Szelekovszky László természet-védelmi szakember, mezőgazdász májusban két előadást is tartott a városban. A Múzeumi Esték-rendezvény keretében, május 30-án a Békés megyei kastélyok és kúriák reneszánszáról beszélt. A rendezvénynek a Muzeális Gyűjtemény felújítása miatt a Könyvtár adott otthont. Szelekovszky László hangsúlyozta, Békés megyében valaha 200 kastély és kúria állott, ezekből mára 50-60 maradt meg. Ezek építészeti értéke rendkívül nagy, miként a hozzájuk tartozó parkok botanikai jelentősége is. A megmaradt kastélyok, kúriák tartósan úgy maradhatnak fent, ha azokat felújítják, és megfelelő funkciót kapnak. Erre jó példa a

gyulai Almásy-, a szeghalmi D'Orsay- és a lókösházi Bréda-kastély.

A Kertbarát Kör és a Városi Nyugdíjas Klub közös eseményén május 16-án Szelekovszky László *Teendők egész évben a kiskertben* címmel tartott előadást. A gyümölcstermesztésről elmondta, gyűjti a régi, őshonos fajtákat. A zöldségtermesztésben arra törekszik, hogy maga állítsa elő a vetőmagvakat. A tápanyagutánpótlásra istállótrágyát és komposztot is használ. Beszélt a kertművelésben bevált módszereiről, eszközeiről. A Kertbarát Kör következő foglalkozását 2018. június 13-án, szerdán 17 órai kezdettel tartja.

**„A legszebb konyhakertek” – Magyarország legszebb konyhakertjei** országos programhoz csatlakozva a Művelődési Központ meghirdeti

**„A LEGSZEBB KONYHAKERTEK”**

programot, amelyre **MÉG LEHET JELENTKEZNI.**

Várjuk minden konyhakerttel rendelkező kertművelő magánszemély és közösség jelentkezését!

**Jelentkezési határidő:** 2018. június 15.

**Részletes információ és jelentkezés lap:** a Művelődési Központ információs pultjánál, opskk.mezobereny.hu, www.mezobereny.hu.

**Részletes információ:** Bartó Róbertné +36 20 4243-944

**Eredményhirdetés:** 2018. szeptember 15., a VIII. Töltött Káposzta Fesztiválon.



## Ötvenéves osztálytalálkozó



A II. sz. Általános Iskola 1968-ban végzett 8. c osztálya 2018. május 12-én tartotta 50. éves találkozóját. Az osztály 45 tagjából 29-en vettek részt az eseményen.

## Koncert a templomban



Egyházzenei Fesztivál keretében, a Filharmónia Magyarország szervezésében május 18-án Finta Gergely orgonaművész és Itzsz Gergely fuvolaművész különleges koncertjét hallhatta a közönség a II. ker. Evangélikus Templomban. A népes közönség előtt a két művész Bach-átiratokat adott elő.

## Amatőr alkotók mutatkoztak be



A tavalyi sikeren felbuzdulva a Mezőberényi Német Hagyományápoló Egyesület és a Német Nemzetiségi Önkormányzat az idén is megrendezte az amatőr alkotók kiállítását. A Német Közösségi Házban (Mezőberény, Orlai utca 3.) május 19-20-án kilenc alkotó mutatkozott be. Holop Lászlóné Nacsá Anikó bemutatkozása egyben a Mezőberényi Népfőiskola Alapítvány *Gyökerek és szárnyak* című rendezvényesorozatának első alkalma is volt.

## A városi fúvósok egy éve

A Mezőberényi Fúvózenekarért Egyesület városban működő Városi Ifjúsági Fúvózenekar tevékenységének támogatására jött létre. Az egyesület működése nyilvános, céljai között szerepel a fúvószene népszerűsítése, fúvózenekari hagyományok ápolása a fiatalok kulturált szórakoztatása, rendezvényeken való fellépés megszervezése, valamint együttműködés más civil szervezetekkel, Mezőberény Város Önkormányzatával.

2017. évben az alábbi események szervezésében működött közre: A Városi Ifjúsági Fúvózenekar és a Mezőberényi Fúvózenekarért Egyesület közös szervezésével a fúvózenekar március 4-én önálló koncertet adott a Művelődési Központban. Nemzeti ünnepünk 169. évfordulója alkalmából március 15-én a Művelődési Központ színháztermében zenét szolgáltatott az ünnepi programban. Május 1-én a Városi Ifjúsági



Fúvózenekar zenét szolgáltatott az érdeklődő nézőközönség számára Mezőberényben és Dévaványán. Július 3-án a Mezőberényi Petőfi Sándor Evangélikus Általános Iskola, Gimnázium és Kollégium rendezte meg a Nyári Evangélikus Pedagógus Akadémia előadásait, ahol könnyűzenei hangversennyel tették színesebbé programjaikat a Városi Ifjúsági Fúvózenekar tagjai.

Augusztus 19-én a gyomaendrői Liget Fürdő felkérésére a fürdő területén a zenekar a fürdőzők számára zenét szolgáltatott. Augusztus 18-20-ig a Művelődési Központ szervezésében a XXI. Berényi Napok ideje alatt a Városi Ifjúsági Fúvózenekar egyórás koncertet adott ismert könnyűzenei darabokból. A Szent István-napi felvonuláson zenével köszöntötte a város központjában a nézőközönséget.

Szeptember 16-án a Baráti Egylet

Mezőberényért Egyesület rendezte meg az immár hagyományossá vált VII. Mezőberényi Töltött Káposzta Fesztivált a Városi Ligetben, ezen a rendezvényen a Városi Ifjúsági Fúvózenekar zenével szórakoztatta a nézőközönséget. December 26-án a Mezőberény Német Evangélikus Egyházközség karácsonyi ünnepi istentisztelete keretén belül a zenekar kisebb hangversenyt adott. A Mezőberényi Fúvózenekarért Egyesület tisztelettel köszöni mindazok segítségét, akik felajánlották személyi jövedelemadójuk 1 %-át, a felajánlott összeget a Városi Ifjúsági Fúvózenekar támogatására használja fel.

A Mezőberényi Fúvózenekarért Egyesület elnöksége az alapszabályban rögzített számban a közgyűlést megtartotta, az egyesület tevékenységének beszámolója előzetes egyeztetés után megtekinthető az egyesület székhelyén.

Köszönettel: *Matajsz János*  
Mezőberényi Fúvózenekarért  
Egyesület elnöke

## Sági Alíz magyar bajnok

Május 26-27-én rendezték meg a Graboplast Maraton Magyar Bajnokságot Győrben, ahol a nyárian meleg idő sem tántorította el a nagy létszámú futamokban indulókat. 77 kajak-kenu egyesület közel 2150 versenyzője állt rajthoz 65 futamban.

A KSI Gyomaendrőd eredményei: 4 magyar bajnoki cím (3 egyéniben, 1 párosban), 2 ezüstérem, 4 versenyző ért el 4. helyezést és egy páros 6. helyezést. A mezőberényi gyerekek felülmúlták tavalyi eredményeiket, és az idén is igen szép helyezéseket értek el:

Sági Alíz (a fotón balról) U14 K2 10 km-es távon 1. helyezést ért el a gyomaendrői Fodor Napsugárral, Wágner Anna U13 K1 10 km-es távon a 2. helyet szerezte meg, Vida Levente U12 MK1 5



km-en 4. helyezést ért el, Konyecsni Milán U11 MK2 5 km-es távon 2. helyezést ért el a gyomaendrői Varjú Zéténnel, Tóth Kinga U10 MK1 5 km-es távon 4. helyezést ért el, Barna Gergő, Kis Bálint, Kovács László Márk (Kamut) és Oláh Zsombor (Gyomaendrőd) U12 MK4 5 km-

en 7. helyezést ért el.

A nyári szünetben a 13 fős mezőberényi csapatból a gyermekek többsége napi két edzésen vesz majd részt, illetve közös edzőtáborozásra is sor kerül júliusban.

*Kovácsné Kozma Diána és Kovács Gábor edzők*

## Boldisháti Horgászverseny

Mezőberényi Horgászok Egyesülete

2018. június 22. 16 óra és június 24. 12 óra között horgászversenyt rendez a Boldisháti-holtágon.



Helye és ideje: 2018. június 11. 18-19 óráig Művelődési Központ. Az első óra ingyenes! *Csuta Éva ZIN*

# NYÁRI TÁBOROK MEZŐBERÉNYBEN

## KOSARAS TÁBOROK

június 18-22

június 25-30.

a Martinovics úti tornateremben napközis

jelleggel az általános iskola alsó

tagozatosai részére

Részvételi díj: 15.000.- Ft/fő

Információ, jelentkezés:

Kis Gergő +36 20 377-1633

július 9-13-ig

ugyanott a felső tagozatosok részére

Részvételi díj: 15.000.- ft/fő

Információ, jelentkezés:

Winter Ilona +36 20 494-1887

## FOCITÁBOR

július 2-6.

a Berényi Gyermekek FC szervezésében óvodás gyerekektől U13 korosztályig (2005)

Helyszín: Mezőberény Sportpálya,  
Kálmán Fürdő

Részvételi díj: egyesületi tagoknak: 10.000

Ft/fő, nem tagoknak: 20.000 Ft/fő

Információ, jelentkezés:

Tóth Olivér +36 70 9410-254

## SZLOVÁK NYELVI ÉS NÉPISMERETI TÁBOR

július 8-14.

a Mezőberényi Szlovákok Szervezete és a Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi

Önkormányzat szervezésében az Emberi

Erőforrások Minisztériuma a NEMZ-

TAB-18-0346 pályázata által támogatva

Helyszín: Mezőberény Gyomai út 21. szám,  
Szlovák Közösségi Ház.

Információ, jelentkezés: Borgula Györgyné,  
+36 20 2222-435



EMBERI ERŐFORRÁSOK  
MINISZTERIUMA

## CSILLAGÁSZ TÁBOR

július 9-13.

minden nap 8-16 óráig a Mezőberényi Református Egyházközség szervezésében általános iskolás gyermekek számára.

Helyszín: Mezőberény, Kálmán tér 9.

(Mezőberényi Református

Egyházközség parókiájának udvara és gyülekezeti terme)

Részvételi díj: 500 ft/nap

A tábor vezetői: Papp Tibor, Papp Tiborné

lelképásztorok és Solymosiné Roósz

Viktória hittanoktató

Információ, jelentkezés: Papp Tibor

lelképásztor +36 20 599-6864,

Solymosiné Roósz Viktória hittanoktató

+36 20 310- 9625

## KUTYÁS TÁBOR

július 16-20.

július 23-27.

augusztus 13-17.

6-14 éves gyerekek részére 8-16 óráig.

Helyszín: Mezőberény, Laposi kertek.

Részvételi díj: 15 000 Ft/hét (ebéd és

foglalkozások költsége).

Információ, jelentkezés:

Zahorán Béla +36 30 506-1011,

Zahorán Katalin +36 70 427-5092.



## KÉZMŰVES TÁBOR

július 9-13.

8-14 éves gyermekek részére az OPSKMM

szervezésében az Emberi Erőforrás

Fejlesztési Operatív Program (EFOP-

3.3.2-16-2016-00106) támogatásával

Részvételi díj: ingyenes

Információ, jelentkezési lap: OPSKMM

információs pultja, +36 66 515-553,

nyitvatartási időben 12-18 óráig

Jelentkezési határidő: július 2.

## KÉZMŰVES TÁBOR

július 23-27.

8-14 éves gyermekek részére az OPSKMM

szervezésében az Emberi Erőforrás

Fejlesztési Operatív Program (EFOP-

1.5.3-16-2017-00097) támogatásával

Részvételi díj: ingyenes

Információ, jelentkezési lap: OPSKMM

információs pultja, +36 66 515-553,

nyitvatartási időben 12-18 óráig

Jelentkezési határidő: július 16.

## XV. KELET-BÉKÉSI EVANGÉLIKUS ZENEI TÁBOR

augusztus 5-12.

Helyszín: Mezőberény Kossuth tér 6.

Információ, jelentkezés:

Lázárné Sorka Katalin lelkész

katalin.skorka@lutheran.hu

+36 20 824-3805

## LOVAS TÁBOR

június 25-29. (napközis)

július 09-13. (napközis)

július 23-27. (bentlakásos / napközis)

augusztus 6-10. (bentlakásos / napközis)

augusztus 13-17. (napközis)

a Nyeregben Alapítvány szervezésében

Részvételi díj: napközis tábor 20.000,- Ft,

bentlakásos 30.000,- Ft

Információ, jelentkezés: Madarászné

Berezki Zsuzsanna +36 20 532-4531

## Szenháromság és magyar megmaradás

A pünkösd utáni vasárnapot mi, reformátusok Szenháromság vasárnapjának nevezzük. Ez a szó nincs benne a Szentírásban. Nem jelenti ki magát a mi Urunk ekképpen, hogy: én vagyok a Szenháromság Isten. Ennek ellenére a legtöbb keresztyén felekezet – hozzánk, reformátusokhoz hasonlóan – hittel vallja, hogy a mi Istenünk Atya, Fiú, Szentlélek, teljes Szenháromság, egy örök Isten. Hogy is van ez? A Szenháromság hittitok, több mint kétezer éve próbálják megfejteni és definiálni, bizonyítani, körülírni, mindhiába. Isten nem adja ki magát nekünk oly módon, hogy ezt emberi fogalmak közé szorítsuk. Kijelenti viszont magát oly módon, hogy érezzük, higgyük, tudjuk, Ő lényegében egy, személyében három Isten, aki személyes és tőlünk független módon úgy nyilatkoztatja ki magát, mint ahogyan arra nekünk szükségünk van. Isten számunkra nem megfogható oly módon, hogy tudnánk Őt ábrázolni. Nem azt kéri tőlünk, hogy fessük le, faragjuk ki, öntsük formába, hanem hogy hallgassuk szavát, és ha meghallottuk azt, cselekedjünk aszerint. Honnan szól hozzánk? A Szentírásból, a hirdetett igéből, a sákramentumok ajándékából, az egymást testvéri szívvel elfogadni és szeretni tudó emberek szavából, cselekedeteiből. Himnuszunk pedig arról beszél, hogy történelmünk zivataros századain keresztül is oly sokszor kijelentette magát nekünk, magyaroknak is.

Június 4. a nemzeti összetartozás ünnepe. Immár 98 év fájdalom kitörölhetetlenül nyomot hagyott nemzetünk életében. Közledik a szomorú centenárium, egyre súlyosbodó lelki teherrel. Nyolc éve született egy törvény, ami ezt a fájdalmat kívánja enyhíteni és nemzedékről nemzedékre szívébe írni minden magyarnak, hogy minket nem lehet szétszakítani, mert összetartozunk. Alkotmányunk kezdő soraiban az áll, hogy annak megalkotói hisznek abban, hogy Isten a történelem Ura. Nem azt kell kérdeznünk tőle, hogy miért engedte Trianon tragédiáját, hanem azt, hogy mi a célja velünk, magyarokkal? És ha ezt vizsgáljuk, akkor megláthatjuk, többek közt azt is, hogy igaz, amit Pál így mond: „Mindenütt szorongatnak minket, de nem szorítanak be, kétségkedünk, de nem esünk kétségbe, üldözöttek vagyunk, de nem elhagytak, letipornak, de el nem veszünk. Jézus halálát mindenkor testünkben hordozzuk, hogy Jézus élete is láthatóvá legyen bennünk”. (II. Kor 4:8-10) Túlélésre, megmaradásra és felemelkedésre csak az adhat reményt, ha olyan szoros egymás melletti összetartozásban, egyetértésben, együttműködésben éli ez a nemzet jelenét és jövőjét. Néhány hete erről tett bizonyosságot országunk lakossága, hogy ezt a jövőt magyar szívvel, magyar hittel, magyar emberekkel akarja magyar földön megélni. Hogy ez valóban így lehessen, mi keresztyének valljuk, meg kell találnunk azt a hitbeli egységet magyar és magyar között, amilyen egységet láthatunk a Szenháromságban. Ezt az egységet pedig kizárólag az Isten szava munkálhatja. Olvassuk, hallgassuk azt mi is, berényiek napról napra, vasárnapról vasárnapra, életünk minden idejében.

Papp Tibor református lelkész

## KOMFORT ABC

### BEVEZETÉSRE KERÜLTEK A

#### KIVÁLÓ MINŐSÉGŰ KOMÉTA SERTÉSHÚSOK...

FRISS PRIMHÚS DARÁLT LAPOCKAHÚS VG. 500G  
 FRISS PRÍMHÚS KOCKÁZOTT SERTÉSCOMB VG. 500G  
 FRISS PRÍMHÚS KARAJ SZEL. CSONT NÉLKÜL VG. 400G  
 FRISS PRÍMHÚS TARJA SZEL. CSONT NÉLKÜL VG. 600G  
 FRISS PRÍMHÚS DARÁLTHÚS 70% VG. 500G  
 FOLYAMATOSAN KAPHATÓAK A FRISS TÁLCÁS  
 ELŐHŰTÖTT CSIRKEHÚSOK...

### AKCIÓ!

FRISS TÁLCÁS CSIRKE FAR-HÁT 199 FT/KG

### VÁLASZTÉKUNK:

FRISS TÁLCÁS CSIRKE EGÉSZ BELSŐSÉG NÉLKÜL  
 FRISS TÁLCÁS CSIRKE MÁJ SZÍVVEL  
 FRISS TÁLCÁS CSIRKE ZÚZA  
 FRISS TÁLCÁS CSIRKE SZÁRNY  
 FRISS TÁLCÁS CSIRKE FAR-HÁT EGÉSZ  
 FRISS TÁLCÁS CSIRKE COMB EGÉSZ  
 FRISS TÁLCÁS CSIRKE MELLFILÉ

*Várjuk kedves vásárlóinkat!*

KODÁLY ZOLTÁN ÚT 2.

## SZÉPSÉGSZALON

### AKCIÓ!

SZOLÁRIUM bérlet 3.500.-Ft/60 perc vagy 6.000.-Ft/120 perc  
**NŐI-FÉRFI-GYERMEK FODRÁSZAT**  
 vágás, festés, melírozás, póthaj felhelyezése, afrofonás,  
 alkalmi frizurák, keratinos hajgyenyésítés, dauer

### KOZMETIKA

arc- és testkezelések ILCSI termékekkel, sminkelés,  
 szempillafestés, szempilladauer, 3D szempilla felhelyezése

### MANIKŪR-PEDIKŪR

műköröm, géllakkozás.

### MENYASSZONYIRUHA-KÖLCSÖNZÉS

**Elérhetőség: +36 66 352-600, Mobil: +36 30 928-4531**  
**Ajándékozzon SZOLÁRIUM vagy KOZMETIKAI kezelést!**

*Valnerovicz Erika, Mezőberény, Hősök útja 5.*

### Fa nyílászárók, egyedi bútorok, konyhák, belsőépítészeti és gipszkarton szerelés.

#### Kömmerling műanyag nyílászárók hivatalos forgalmazója.

Bobály András, faipari technikus, tel.: +36 30 225-7253,  
 e-mail: bobalyandras@szucsnet.hu, www.bobaly.5mp.eu

**Az Ösvény Esélynövelő Alapítvány**  
 mezőberényi telephelyére (Mezőberény,  
 Mátyás u. 2.) **megváltozott munkaképességű**  
**dolgozókat keres 4 órás munkaidőben.**

Jelentkezés: 8.00-12.30-ig,

**telefon: +36 70 621-3257.**

# ÉLMÉNYEK VÉGRE VILLÁMSEBESSÉGGEL!

Happy Home

MIX3

**6280**

FT/HÓ

### A csomag tartalma:

- 101 digitális csatorna (33 HD-csatornával)
- 500 Mbit/s-os internet
- korlátlan UPC vezeték hálózaton belüli telefonbeszélgetéssel
- ePackkel, 12 havi elkötelezettséggel

### Megrendelés és további információ:

UPC Shop Mezőberény - Fő út 2., tel.: +36 30 347 8786

Nyitvatartás: kedd, csütörtök: 09.00-12.00, 13.00-17.00;

szerda, péntek: 09.00-13.00, tel.: 1221, www.upc.hu/fejlesztunk

Élmény minden  
pillanat



upc

Akciónk 2018. május 9-től visszavonásig érvényes. A Fiber Power 500 internet garantált le- és feltöltési sebessége 100/5,5 Mbit/s. Az ePack-kedvezmény 600 Ft kedvezményt jelent az internetszolgáltatást tartalmazó csomagok havi díjából. Az ePack-kedvezmény igénybevétel feltételei és további részletei megtalálhatóak az ÁSZF-ben és a www.upc.hu/epack oldalon. Az árak bruttó árak. A tájékoztatás nem teljes körű, további részletek: www.upc.hu, tel.: 1221.